

博士論文（要約）

古典インド思想における文と行為の理論  
『シュローカヴァールツィカ』「文論題」研究

藤井 隆道

# 目次

|       |                                 |    |
|-------|---------------------------------|----|
| 第1部   | 『シュローカヴァールッティカ』「文論題」の背景と議論分析    | 1  |
| 第1章   | 本論の主題と対象                        | 2  |
| 1.1   | 本論の主題                           | 2  |
| 1.2   | ミーマーンサー学とクマーリラ・パッタ              | 5  |
| 1.2.1 | ミーマーンサー学                        | 5  |
| 1.2.2 | クマーリラ・パッタと『シュローカヴァールッティカ』「文論題」  | 6  |
| 1.2.3 | 「ミーマーンサー哲学」                     | 8  |
| 第2章   | ミーマーンサー学における聖典権威確立の論理           | 13 |
| 2.1   | ヴェーダの権威確立：JS 1.1.2              | 13 |
| 2.1.1 | ダルマの競合                          | 13 |
| 2.1.2 | ヴェーダ vs. 世俗言明                   | 15 |
| 2.1.3 | 世俗的言明の真偽                        | 18 |
| 2.1.4 | 小結                              | 21 |
| 2.2   | 知覚と聖典：本源的关系                     | 23 |
| 2.2.1 | 『ジャイミニースートラ』 1.1.4-5            | 23 |
| 2.2.2 | シャバラの JS 1.1.3-5 解釈             | 27 |
| 2.2.3 | ヴリッティカーラの JS 1.1.3-5 解釈         | 30 |
| 2.2.4 | 「ヴリッティカーラ資料」をめぐる思想史的展望          | 38 |
| 2.2.5 | 小結                              | 43 |
| 2.3   | 言葉・意味・関係：ミーマーンサー言語論の基礎          | 45 |
| 2.3.1 | ヴリッティカーラという言葉論                  | 45 |
| 2.3.2 | 言葉の恒常性 (śabdanityatā) をめぐって     | 50 |
| 2.3.3 | ヴリッティカーラの意味論                    | 51 |
| 2.3.4 | ヴリッティカーラの関係論                    | 52 |
| 2.3.5 | 小結：単語から文へ                       | 54 |
| 2.4   | 「文論題」スートラ (JS 1.1.24-26) とバーシュヤ | 59 |

|       |  |     |
|-------|--|-----|
| 2.4.1 | JS 1.1.24–26: 「文論題」                                  | 59  |
| 2.4.2 | JS 1.1.24 に対する『シャーバラパーシュヤ』(前主張部)                     | 60  |
| 2.4.3 | JS 1.1.25 に対する『シャーバラパーシュヤ』(定説部1)                     | 69  |
| 2.4.4 | JS 1.1.26 に対する『シャーバラパーシュヤ』(定説部2)                     | 75  |
| 2.5   | まとめ  | 76  |
| 第3章   | 『シュローカヴァールッティカ』「文論題」の議論分析                            | 78  |
| 3.1   | 前主張部: 文の意味認識についての否定的立場 (kk.1–110ab)                  | 78  |
| 3.1.1 | 『スートラ』解釈と前主張の提示: 「文論題」kk.1–9                         | 78  |
| 3.1.2 | 文における限定関係の否定: 「文論題」kk.10–49ab                        | 81  |
| 3.1.3 | バルトリハリによって提示された文の定義の批判: 「文論題」kk.49cd–55ab            | 102 |
| 3.1.4 | 行為を中心とした様々な統語的關係の否定: 「文論題」kk.55cd–99ab               | 105 |
| 3.1.5 | パーシュヤ解釈と前主張部の結論: 「文論題」kk.99cd–110ab                  | 130 |
| 3.2   | 確定見解部 (I) バルトリハリとの対論 (kk.110cd–228)                  | 131 |
| 3.2.1 | バルトリハリ説の否定 (1) — 文の意味認識プロセスの理論的想定: 「文論題」kk.110cd–122 | 134 |
| 3.2.2 | バルトリハリ説の否定 (2) — 音素や単語の認知経験: 「文論題」kk.123–138         | 137 |
| 3.2.3 | バルトリハリ説の否定 (3) — 言葉の使用をめぐる議論: 「文論題」kk.139–167        | 150 |
| 3.2.4 | バルトリハリ説の否定 (4) — 同音異義語などをめぐる議論: 「文論題」kk.168–228      | 173 |
| 3.3   | 確定見解部 (II): クマーリラの行為論的言語理論 (kk.229–369)              | 183 |
| 3.3.1 | 文の意味理解の基本形式: 「文論題」kk.229–246                         | 183 |
| 3.3.2 | 文の意味理解の過程: 「文論題」kk.247–325ab                         | 188 |
| 3.3.3 | 文の意味とはどのようなものか—直観説の否定と外的実在性: 「文論題」kk.325cd–340ab     | 221 |
| 3.3.4 | 『スートラ』解釈・『パーシュヤ』解釈: 「文論題」kk.340cd–360                | 247 |
| 3.3.5 | 論証式の提示: 「文論題」kk.361–369                              | 249 |
| 第II部  | 『シュローカヴァールッティカ』「文論題」原典研究                             | 253 |
| 第4章   | 『シュローカヴァールッティカ』「文論題」校訂テキスト                           | 256 |
| 第5章   | 『シュローカヴァールッティカ』「文論題」訳注研究                             | 289 |
| 1.1   | 『スートラ』解釈と前主張の提示 (kk.1–9)                             | 290 |
| 1.1.1 | 主張命題   | 290 |
| 1.1.2 | 文の意味との関係の不在  | 290 |
| 1.1.3 | 文とその意味の実在性の否定  | 292 |

|       |  |     |
|-------|--|-----|
| 1.2   | 文における限定関係の否定 (kk.10–49ab)                        | 293 |
| 1.2.1 | 期待と関係  | 293 |
| 1.2.2 | 期待 (ākāṅkṣā) の不生起                                | 294 |
| 1.2.3 | 関係の実質の確定不能性                                      | 295 |
| 1.2.4 | 単語の意味の知のあいだの限定関係の否定                              | 296 |
| 1.2.5 | 単語と単語, 単語知と単語知のあいだの限定関係の否定                       | 298 |
| 1.2.6 | 単語の意味相互の限定関係の否定                                  | 299 |
| 1.3   | バルトリハリによって提示された文の定義の批判 (kk.49cd–55ab)            | 308 |
| 1.4   | 行為を中心とした様々な統語的關係の否定 (kk.55cd–99ab)               | 309 |
| 1.4.1 | カーラカと行為の關係の否定                                    | 309 |
| 1.4.2 | 動詞語尾の意味 (パーヴァナー・規定) と他要素の關係の否定                   | 316 |
| 1.4.3 | 名詞相互の關係の否定                                       | 320 |
| 1.4.4 | ウパサルガ, ニパータと他の要素の關係の否定                           | 321 |
| 1.5   | パーシュヤ解釈と前主張部の結論 (kk.99cd–110ab)                  | 326 |
| 2.1   | バルトリハリ説の否定 (1) — 文の意味認識プロセスの理論的想定 (kk.110cd–122) | 330 |
| 2.2   | バルトリハリ説の否定 (2) — 音素や単語の認知経験                      | 335 |
| 2.3   | バルトリハリ説の否定 (3) — 言葉の使用をめぐる議論 (kk.139–167)        | 339 |
| 2.3.1 | 文が文を含むケースについて                                    | 339 |
| 2.3.2 | 「単語・音素は実在しない, 単独で用いられないので」という論証式の否定              | 340 |
| 2.4   | バルトリハリ説の否定 (4) — 同音異義語などをめぐる議論 (kk.168–228)      | 348 |
| 2.4.1 | 文論者からの反論   | 348 |
| 2.4.2 | クマーリラによる答論                                       | 351 |
| 3.1   | 文の意味理解の基本形式 (kk.229–246)                         | 365 |
| 3.2   | 文の意味理解の過程 (kk.247–325)                           | 369 |
| 3.2.1 | パーヴァナー表示   | 370 |
| 3.2.2 | パーヴァナーと三要件の關係                                    | 371 |
| 3.2.3 | 三要件相互の關係   | 375 |
| 3.2.4 | 同格關係にある二名詞の關係                                    | 376 |
| 3.2.5 | パーヴァナーと規定・禁止の關係                                  | 378 |
| 3.2.6 | ウパサルガ・ニパータの意味との關係                                | 379 |
| 3.2.7 | カーラカとの關係   | 383 |
| 3.2.8 | ニパータ ‘na’ や ‘vā’ の意味との關係                         | 387 |
| 3.3   | 文の意味とはどのようなものか — 直観説の否定と外的実在性 (kk.325cd–340ab)   | 395 |
| 3.4   | 『ストトラ』解釈・『パーシュヤ』解釈 (kk.340cd–360)                | 400 |
| 3.5   | 論証式の提示 (kk.361–369)                              | 403 |
|       | 結語   | 407 |

---

|                                      |     |
|--------------------------------------|-----|
| Appendix: スチャリタミシュラ著『カーシカー』「文論題」テキスト | 414 |
| 使用テキストと略号 . . . . .                  | 523 |
| 参考文献 . . . . .                       | 529 |

改稿したうえで、以下の著書として出版するため、本論文の本文をインターネット公開しない。

藤井隆道『古典インド思想における文と行為の理論——『シュローカヴァールッティカ』「文論題」研究——』平楽寺書店, 2022年.

## 使用テキストと略号

- A *Aṣṭādhyāyī of Pāṇini*. Ed. Sumitra M. Katre. Delhi: Motilal Banarsidass, 1989.
- AṣṭaS Vidyānanda's *Aṣṭasahasrī*. In: *Tārīkika-Śīromaṇi Ācārya Vidyānandakṛta Aṣṭasahasrī*. Ed. Darbarilala Kothiya. Bombay: Jainavidyā Saṁsthāna, 1997.
- AŚS *Apastamba-Śrauta-Sūtra, text with English Translation and Notes*. Ed. G.U. Thite. 2 vols. Delhi: New Bharatiya Book Corporation, 2004.
- AKBh *Abhidharmakośabhāṣya of Vasubandhu*. Ed. P. Pradhan. Patna: K. P. Jayaswal Research Institute, 1967.
- Bhām Vācaspatimiśra's *Bhāmatī on Brahmasūtrabhāṣya*. See BSBh.
- BhV *The Bhāvanā Viveka of Mandana Misra with the Commentary of Bhatta Umbeka*. Ed. Gaṅgānātha Jhā. Benares: Tara Printing Works, 1922–23.
- BhVṬ Umbeka's *Bhāvanāvivekaṭīkā*. See BhV.
- Bṛh *Bṛhatī*. See ŚBh<sub>M</sub>.
- BSBh *The Brahmasūtra Sankara Bhāṣya with the Commentaries Bhāmatī, Kalpataru and Parimala*. Ed. K.L. Joshi. 2 vols. Delhi: Parimal Publications, 1987.
- BSBhPra Citsukha's *Bhāvaprakāśikā*. See PrAV.
- E<sub>ch</sub> *The Mīmāṃsā-Śloka-Vārtika of Kumārila Bhatta with the Commentary called Nyāyaratnākara by Pārtha Sārathi Miśra*. Ed. Rāmaśāstrī Tailanga. Benares: Chowkhamba Sanskrit Series Office, 1898–1899.
- E<sub>pan</sub> *Śloka-vārttikam. The Pandit (New Series), Vol. IV, 1882, pp.1–31*.
- E<sub>pbh</sub> *Śloka-vārttika of Śrī Kumārila Bhaṭṭa with the Commentary Nyāyaratnākara of Śrī Pārthasārathi Miśra*. Ed. Dvārikadāsa Śāstrī. Varanasi: Tara Publications, 1978.
- JS *Jaiminisūtra*. See MD.
- KŚS *The Śrautasūtra of Kātyāyana*. Ed. Albrecht Weber. Varanasi: Chowkhamba Sanskrit Series Office, 1972 (2nd edition).
- KV *Kāśīkāvṛtti of Jayāditya-Vāmana, Along with Commentaries Padamañjarī of Haradatta Miśra and Vivaraṇapañcikā-Nyāsa of Jinendrabuddhi*. Ed. Śrīmārāyaṇa Misra. Varanasi: Ratnabharati Series 5–10, 1985.
- MBh *Mahābhāṣya*. See MBh<sub>K</sub> and MBh<sub>V</sub>.
- MBh<sub>K</sub> *The Vyākaraṇa-Mahābhāṣya of Patañjali*. Ed. F. Kielhorn. 3 vols. Poona: Bhandarkar Oriental Research Institute, 1985(I), 1965(II), 1972(III).
- MBh<sub>V</sub> *Śrībhagavarpatañjaliviracitaṃ Vyākaraṇa-Mahābhāṣyam Śrīkaiyyaṭakṛtapradīpeṇa Nāgojībhaṭṭakṛtena Bhāṣyapradīpodyotena ca vibhūṣitam*. Ed. Vedavrata. 5 vols. Rohatak: Haryāṇā Sāhitya Saṁsthāna, 1962–1963.
- MBhD *Mahābhāṣyadīpikā of Bhartṛhari*. Ed. G.B. Palsule (Fasc.1); V.P. Limaye, G.B.

- Palsule, V.B. Bhagavat (Fasc.2); V.B. Bhagavat, Saroja Bhate (Fasc.3); Johannes Bronkhorst (Fasc. 4); G.B. Palsule (Fasc.5); G.V. Devasthali, G.B. Palsule (Fasc.6); V.B. Bhagavat, Saroja Bhate (Fasc.7); G.B. Palsule, V.B. Bhagavat (Fasc.8). Poona: Bhandarkar Oriental Research Institute, 1985–1991.
- MBhPr Kaiyaṭa's *Mahābhāṣyapradīpa*. See MBh<sub>V</sub>.
- MBhPrU Nāgeśabhaṭṭa's *Mahābhāṣyapradīpodyota*. See MBh<sub>V</sub>.
- MBhPrUA Annambhaṭṭa's *Bhāṣyapradīpodyotana on Mahābhāṣyapradīpa*. In: *Mahābhāṣya Pradīpa Vyākhyānāni IV, Adhyāya 1 Pāda 2–4*. Ed. M.S.Narasimhacharya. Pondichéry: Institut Français d'Indologie, 1977.
- MD *Śrīmajjaiminipraṇītaṃ Mīmāṃsādarśanam*. 6 vols. Ed. Subbāśāstrī. Poona: Ānandāśramamudraṇālaya, 1929–1934.
- MiBhP Śālikanātha's *Bhāṣyaparīśiṣṭa*. In: *Bṛhatī of Prabhākara Miśra with the Bhāṣyaparīśiṣṭa of Śālikanātha [ Tarka Pāda ]*. Ed. S.K. Ramanatha Sastri. Madras: University of Madras, 1936.
- MMU *Mānameyodaya of Nārāyaṇa*. Ed. C. Kunhan Raja and S.S.Suryanarayana Sastri. Madras: The Adyar Library and Research Centre, 1975 (2nd ed.).
- MNP *Mīmāṃsā Nyāya Prakāśa or Āpadevī: A Treatise on the Mīmāṃsā System by Āpadeva*. Ed. F. Edgerton. Delhi: Sri Satguru Publications, 1986 (Second Edition).
- NayaPra Pratyagrūpa's *Nayanaprasādīnī*. See TatPra.
- NBhū Bhāsarvajña's *Nyāyabhūṣaṇa*. Ed. Svāmī Yogīndrānanda. Varanasi: Śaḍdarśana Prakāśana Pratiṣṭhāna, 1968.
- Nir *The Nighaṇṭu and the Nirukta*. Ed. Lakshman Sarup. Delhi: Motilal Banarsidass, 1967 (Second Reprint).
- NirV Durga's *Niruktavṛtti on Nirukta*. In: *Śrīmadyāskācāryapraṇītaṃ Durgācāryakṛta-vṛttisametam Niruktam*. Ed. Vināyaka Gaṇeśa Āpaṭe. Poona: Ānandāśramamudraṇālaya, 1921.
- NKC *Nyāya-Kumuda-Candra of Śrīmat Prabhācandrācārya*/ Ed. Mahendra Kumar. 2 vols. Delhi: Sri Satguru Publications, 1991 (Second Edition).
- NM *Nyāyamañjarī of Jayantabhaṭṭa*. Ed. K.S. Varadācārya. 2 vols. Mysore: Oriental research Institute, 1969(I), 1983(II).
- NMGBh *Cakradhara's Nyāyamañjarī-Granthibhaṇḍa*. Ed. Nagin J. Shah. Ahmedabad: L.D. Institute of Indology, 1972.
- NR Pārthasārathimiśra's *Nyāyaratnākara*. See E<sub>pbh</sub>.
- NRM *Nyāyaratnamālā of Pārthasārathimiśra*. Ed. Rāmaswami Śāstri. Baroda: Oriental Institute.
- NS *Nyāyasūtra*. In: *Nyāyadarśanam. With Vātsyāyana's Bhāṣya, Uddyotakara's Vārttika, Vācaspati Miśra's Tātparyatīkā & Viśvanātha's Vṛtti*. Ed. Taranatha



- Nyaya-Tarkatirtha & Amarendramohan Tarkatirtha. Kyoto: Rinsen Book Co., 1982 (reprint).
- NTĀ *Nītitattvāvīrbhāvah Cidānandapaṇḍitapraṇītaḥ*. Ed. Narayana Pillai. Anantaśayanasaṃskṛtagranthāvalīḥ 168, 1953.
- NV *Nyāyavārttika*. See NS.
- PDhS Praśastapāda's *Padārthadharmasaṃgraha*. In: *Word Index to the Praśastapādabhāṣya*. Johannes Bronkhorst and Yves Ramseier. Delhi: Motilal Banarsidass Publishers, 1994.
- PKM *Prameyakamala-Mārtanḍa by Shri Prabha Chandra*. Ed. Mahendra Kumar Shastri. Delhi: Sri Satguru Publications, 1990 (Third Edition).
- PM Haradatta's *Padamañjarī*. See KV.
- PrAV Anubhūtiśvarūpācārya's *Prakāṭarthavivaraṇa* on *Brahmasūtrabhāṣya*. In: *Śrī Śāṅkarabhagavatpāda's Śārīrakamīmāṃsābhāṣyam with the Comemntaries Prakāṭārtha Vivaraṇam of Anubhūtiśvarūpācārya, Bhāṣyabhāvaprakāśikā of Citsukhācārya, Nyāyanirṇaya of Ānandagiri and Śārīraka-nyāya-saṅgraha of Prakāśātman*. Ed. Maṇi Drāviḍ. 2 vols. Varanasi: Śrī Dakṣiṇāmūrti Maṭha prakāśana, 2002.
- PrP *Prakarāṇa Pañcīkā of Sri Śālikanātha Miśra with Nyāya-siddhi*. Ed. A. Subrahmaṇya Śāstrī. Varanasi: Banaras Hindu University, 1961.
- PS Dignāga's *Pramāṇasamuccaya*. See STEINKELLNER[ 2005 ] and PIND[ 2009 ]
- PSTṬ *Pramāṇasamuccayaṭīkā*. See STEINKELLNER, KRASSER AND LASIC[ 2005 ]
- PSV *Pramāṇasamuccayavṛtti*. See PS.
- PV *Pramāṇavārttika of Acharya Dharmakīrti with the Commentary 'Vṛtti' of Acharya Manorathanandin*. Ed. Dvārikadāsa Śāstrī. Varanasi: Bauddha bhārati, 1984.
- PVin Dharmakīrti's *Pramāṇaviniścaya*. See STEINKELLNER[ 2007 ]
- PVSV *The Pramāṇavārttikam of Dharmakīrti: the First Chapter with the Autocommentary*. Ed. Raniero Gnoli. Roma: Istituto Italiano per il Medio ed Estremo Oriente, 1960.
- PVSVṬ Karṇakagomin's *Pramāṇavārttikasvavṛttiṭīkā*. In: *Karṇakagomin's Commentary on the Pramāṇavārttikavṛtti of Dharmakīrti*. Ed. Rāhula Sāṃkrṭyāyana. Kyoto: Rinsen Book Co., 1982 (reprint).
- RjuV Śālikanātha's *Rjūvimalā* on *Bṛhatī*. See ŚBh<sub>M</sub>.
- ŚBh Śābarasvāmin's *Śābarabhāṣya*. See MD, ŚBh<sub>M</sub>, ŚBh<sub>f</sub>, ŚBh<sub>k</sub>(ad JS 2.1.1–4).
- ŚBh<sub>f</sub> *Śābarabhāṣya* ad JS 1.1.1–5. Ed. E. FRAUWALLNER. See FRAUWALLNER[ 1968 ]
- ŚBh<sub>k</sub> *Śābarabhāṣya* ad JS 2.1.1–4. Ed. K.KATAOKA. See 片岡[ 2004 ]
- ŚBh<sub>M</sub> *Bṛhatī of Prabhākara Miśra on the Mīmāṃsāsūtrabhāṣya of Śābarasvāmin with the Rjūvimalāpañcīkā of Śālikanātha*. Ed. S.K. Ramanatha Śāstrī. 5 vols. Madras:

- The University of Madras, 1934–1967.
- ŚD *Śrīpārthasārathimiśraviracitā Śāstradīpikā Prabhāsaḥitā (Tarkapādarahitaḥ Pañcamādhyāyāntaḥ Prathamō Bhāgaḥ)*. Ed. P. N. Paṭābhīrāmaśāstrī. New Delhi; Śrīlālābahāduraśāstrīrāṣṭryasaṃskṛtavidyāpīṭham, 2002 (2nd ed.).
- ŚPra *Śrīṅāraprakāśa of Bhoja*. Ed. Venkatarama Raghavan. Part I. Cambridge, Massachusetts: Harvard University Press, 1998.
- ŚV *Ślokaṅvārttika*. See E<sub>pbh</sub>.
- ŚV<sub>K</sub> *Ślokaṅvārttika*. See ŚVK.
- ŚV<sub>T</sub> *Ślokaṅvārttika*. See ŚVTṬ.
- ŚVK Sucaritamīśra's *Kāśikā*. In: *Mīmāṃsāślokaṅvārttikaṃ, Sucaritamīśrapraṇīṭayā Kāśikākhyayā Ṭīkayā sametam*. Ed. K. Sāmbaśiva Śāstrī (Part I–II). Trivandrum; CBH Publications, 1990; Ed. V.A. Rāmasvāmi Śāstrī (Part III). Trivandrum: University of Travancore, 1943.
- ŚVKv Sucaritamīśra's *Kāśikā*, Vākyādhikaraṇa. Tentative edition based on a transcript preserved in the Adyar Library (38.G.5.). See Appendix of this volume.
- ŚVŚar *Ślokaṅvārttikaṭīkā (Śarkarikā) of Bhaṭṭaputra-Jayamīśra*. Ed. C. Kunhan Raja. Madras: University of Madras, 1946.
- ŚVTṬ Umbeka's *Ślokaṅvārttikatātparyāṭīkā*. In: *Ślokaṅvārtikavyākhyā (Tātparyāṭīkā) of Bhaṭṭombeka*. Ed. S.K. Ramanatha Sastri. Madras: University of Madras, 1940.
- ŚVv *Ślokaṅvārttika*, Vākyādhikaraṇa (ad JS 1.1.24–26).
- SDS *Sarva-Darśana-Saṃgraha of Sāyaṇa-Mādhava*. Ed. Vasudev Shastri Abhyankar. Poona: Bhandarkar Oriental Research Institute, 1978 (3rd edition).
- SK Bhaṭṭojidīkṣita's *Siddhāntakaumudī*. Ed. *Śrīmadbhaṭṭojidīkṣitaviracitā Vaiyākaraṇa-siddhāntakaumudī, Śrīvāsudevādīkṣitapraṇīṭayā Bālamānoramākhyayā vyākhyayā Śrījñānendrasarasvatīviracitayā Tattvabodhinyākhyayā vyākhyayā ca sanāthitā*. Ed. Giridharaśarman and Parameśvarānandaśarman. 4 vols. Delhi: Motilal Banarasidass, 1997–2001 (Reprint).
- SS *The Sphoṭasiddhi of Ācārya Maṇḍanamiśra with the Gopālikā of Ṛṣiputra Parameśvara*. Ed. S.K.Rāmanātha Śāstrī. Madras: University of Madras, 1931.
- SVR Vādidevasūri's *Syādvādaratnākara*. In: *Crīmadvādidevasūriviracitaḥ Pramāṇanayatattvālokālaṅkāraḥ tadvyākhyā ca Syādvādaratnākaraḥ*. Ed. Motilal Ladha Osavala. 2 vols. Delhi, 1988.
- TaiB *Kṛṣṇayajurvedīyaṃ Taittirīyabrāhmaṇam Śrīmat-Sāyaṇācāryaviracitabhāṣyasametam*. 3 vols. Poona: Ānandāśramamudraṇālaya, 1979.
- TaiS *Śrīmat-Sāyaṇācāryaviracita-bhāṣyasametā Kṛṣṇayajurvedīya-Taittirīyasamhitā*. 8 vols. Poona: Ānandāśramamudraṇālaya, 1978–1980.
- TatPra *Paramahaṃsaparivrājakācāryaśrīmaccitsukhaminiviracitā Tattvapradīpikā*,

- Paramahaṃsaparivrājakācāryaśrīmatpratryaksvarūpabhaḡavatpraṇīṭayā nayana-sādinīvyākhyayā sanāthā*. Ed. Svāmī Yogīndrānanda. Varanasi: Caukhambā vidyābhavana, 1985.
- TBin *Tattvabindu by Vācaspatimiśra with Tattvavibhāvanā by Ṛṣiputra Parameśvara*. Ed. V.A. Ramaswami Sastri. Annāmalai University Sanskrit Series no.3, 1936.
- TBodh *Tattvabodhinī on Siddhāntakaumudī*. See SK.
- TBodhV Abhayadevasūri's *Tattvabodhavidhāyinī*. In: *Sammatitarka-prakaraṇam by Siddhasena Divākara with Abhayadevasūri's Commentary Tattvabodhavidhāyinī*. 2 vols. Kyoto; Rinsen Book Co., 1984.
- TS *Tattvasaṃgraha of Ācārya Shāntarākṣita with the Commentary Pañjikā of Shri Kamalashīla*. Ed. Dvārikadāsa Śāstrī. 2 vols. Varanasi: Bauddha Bharati, 1981 (I), 1982(Ī).
- TSamīkṣ *Vācaspatimiśra's Tattvasamīkṣā, the Earliest Commentary on Maṇḍanamīśra's Brahmasiddhi*. Ed. Diwakar Acharya. Stuttgart: Franz Steiner Verlag, 2006.
- TSP Kamalāśīla's *Tattvasaṃgrahapañjikā*. See TS.
- TV Kumārila's *Tantravārttika*. See MD, TV<sub>k</sub>(ad JS 2.1.1–2.1.4).
- TV<sub>k</sub> *Tantravārttika* ad JS 2.1.1–4. Ed. K.KATAOKA. See 片岡[2004]
- TVibh Ṛṣiputra Parameśvara's *Tattvavibhāvanā on Tattvabindu*. See TBin.
- ṬṬ Kumārila's *Ṭuṭṭikā*. See MD.
- VAS *Vedārthasaṃgraha of Śrīmad Rāmānujayatīndra*. Ed. Śrī Rāmavadana Śukla. Varanasi: Sampurnanand Sanskrit University, 1991.
- VBh *The Vaiyākaraṇabhūṣaṇa of Koṇḍabhaṭṭa with the Vaiyākaraṇabhūṣaṇasāra and the commentary Kāśīkā of Harirāma surnamed Kāla*. Ed. Rāo Bahādur Kamalāśāṅkara Prāṇaśāṅkara Trivedī. Bombay: Government Central Press, 1915.
- VBhS Kauṇḍabhaṭṭa's *Vaiyākaraṇabhūṣaṇasāra*. See VBh.
- VGBh Nārāyaṇa Bhaṭṭa's *Viśamagrānthibhedikā on Bhāvanāviveka*. In: *Bhāvanāviveka by Maṇḍanamīśra with Viśamagrānthibhedikā by Nārāyaṇa*. Ed. V.A. Ramaswami Sastri and Sri K.A. Sivaramakrishna Sastri. *Journal of the Annamalai University*, Annamarainagar, 1939–1950.
- VP *Bhartṛhari's Vākyapadīya*. Ed. Wilhelm Rau. Wiesbaden: Franz Steiner, 1977.
- VPPad Vṛṣabhadeva's *Vākyapadīyapaddhati*. See VPV.
- VPPra Helārāja's *Prakīrṇaprakāśa on Vākyapadīya*. See VPV.
- VPTṬ Puṅyarāja's *Ṭīkā on Vākyapadīya*. See VPV.
- VPV *Vākyapadīya of Bhartṛhari*. Ed. Subramania Iyer. Poona: Deccan College, 1966(I), 1963(III-1), 1973(III-2); Delhi: Motilal Banarsidass, 1983(II).
- VS *Vaiśeṣikasūtra of Kaṇāda*. Ed. Mani Śrī Jambuvijaya. Baroda: Oriental Institute, 1982.

- VSLM *Vaiyakarana Siddhanta Laghumanjusha by M.M. Sri Nagesha Bhatta.* Ed. Madhava Shastri Bhandari, Narahari Shastri Pendsey etc. Varanasi: Chowkhamba Sanskrit Series Office, 1989 (2nd edition).
- VSV Candrānanda's *Vṛtti* on *Vaiśeṣikasūtra*. See VS.
- Vt Kātyāyana's *Vārttika* on *Aṣṭādhyāyī*. See MBh<sub>K</sub>.
- YD *Yuktidīpikā*. Ed. Albrecht Wezler and Shujun Motegi. Stuttgart: Franz Steiner Verlag, 1998.
- YBhV *Pātāñjala-yogasūtra-bhāṣya-vivaraṇam of Śāṅkara-bhagavatpāda.* Ed. Polakam Sri Rama Sastri & S.R. Krishnamurthi Sastri. Madras: Government Oriental Manuscripts Library, 1952.

## 参考文献

AKAMATSU, Akihiko (赤松 明彦)

- [ 1993 ] “Pratibhā and the Meaning of the Sentence in Bhartṛhari’s *Vākyapadīya*,” *Asiatische Studien* 47-1, pp.37–43.
- [ 1996 ] 「言葉は永遠なものか創り出されたものか — バルトリハリの場合 —(2)」, 『哲學年報』 55, pp.1–31.
- [ 1998a ] 『古典インドの言語哲学 1 —ブラフマンとことば—』, 平凡社, 東京.
- [ 1998b ] 『古典インドの言語哲学 2 —文について—』, 平凡社, 東京.
- [ 1999a ] “The Two Kinds of *Anumāna* in Bhartṛhari’s *Vākyapadīya*,” *Journal of Indian Philosophy* 27, pp.17–22.
- [ 1999b ] 「バルトリハリにおける *anumāna* の定義」, 『インド思想史研究』 11, pp.5–14.
- [ 2005 ] 「根源の現れとしての文の意味と直観」, 『哲学研究』 580, pp.1–14.

AKLUJKAR, Ashok

- [ 1971 ] “Nakamura on Bhartṛhari,” *Indo-Iranian Journal* 13, pp.161–175.
- [ 1989 ] “Saṃbandha and Abhisāṃbandha,” *Journal of Indian Philosophy* 17, pp.299–307.

ARNOLD, Dan

- [ 2001 ] “Intrinsic Validity Reconsidered: A Sympathetic Study of the Mīmāṃsaka Inversion of Buddhist Epistemology,” *Journal of Indian Philosophy* 29, pp.589–675.

AUFRECHT, Theodor

- [ 1864 ] *Catalogi codicum manuscriptorum bibliothecae bodleianae, pars 8*, Oxonii.

BIARDEAU, Madeleine

- [ 1964 ] *Théorie de la Connaissance et Philosophie de la Parole dans le Brahmanisme Classique*, Mouton, Paris.

BRONKHORST, Johannes

- [ 1979 ] “The Role of Meanings in Pāṇini’s Grammar,” *Indian Linguistics* 40, pp.146–157.
- [ 1986 ] “Tantra and Prasaṅga,” *Aligarh Journal of Oriental Studies* III-2, pp.77–80.
- [ 1997 ] “Philosophy and Vedic Exegesis in the Mīmāṃsā,” *Beyond Orientalism: The Work of Wilhelm Halbfass and its Impact on Indian and Cross-Cultural Studies*, (Eds.) Eli Franco and Karin Preisendanz, Rodopi B. V., Amsterdam, pp.359–371.
- [ 2001 ] “The Origin of Mīmāṃsā as a School of Thought: A Hypothesis,” *Vidyārṇavavandanam: Essays in Honour of Asko Parpola*, (Ed.) Klaus Karttunen and Petteri Koskikallio, Finnish Oriental Society, Helsinki, pp.83–103.

BROUGH, John

- [ 1952 ] “Audumbarāyaṇa’s Theory of Language,” *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 14-1, pp.73–77.

CARDONA, George

- [ 1967 ] “Pāṇini’s Syntactic Categories,” *Journal of the Oriental Institute* 16, pp.201–215.  
[ 1967–1968 ] “*Anvaya* and *Vyatireka* in Indian Grammar,” *The Adyar Library Bulletin* 31–32, pp.313–352.  
[ 1973a ] “A New Translation of the Mahābhāṣya (Review of JOSHI [1968]),” *Orientalistische Literaturzeitung* 68, 5/6, pp.229–238.  
[ 1973b ] “Review of S.M.Katre, *Dictionary of Pāṇini*. Poona, Deccan College Postgraduate and Research Institute, 1968–1969,” *Indo-Iranian Journal* 15, pp.43–56.  
[ 1974 ] “Pāṇini’s *Kāraḥas*: Agency, Animation and Identity,” *Journal of Indian Philosophy* 2, pp.231–306.  
[ 1979 ] “Review of SCHARFE [1977],” *Indo-Iranian Journal* 21, pp.117–148.  
[ 1980 ] *Pāṇini: A Survey of Research (Indian Edition)*, Motilal Banarsidass, Delhi.  
[ 1983 ] *Linguistic Analysis and Some Indian Tradition*, Bhandarkar Oriental Institute, Pune.  
[ 1988 ] *Pāṇini: His Work and its Traditions. Part I: General Introduction and Background*, Motilal Banarsidass, Delhi.  
[ 1999 ] *Recent Research in Pāṇinian Studies*, Motilal Banarsidass, Delhi.

CLOONEY, Francis X.

- [ 1987 ] “Why the Veda Has no Author: Language as Ritual in Early Mīmāṃsā and Post Modern Theology,” *Journal of the American Academy of Religion* 55, pp.659–684.  
[ 1990 ] *Thinking Ritually: Rediscovering the Pūrva Mīmāṃsā of Jaimini*, De Nobli Research Library, Vienna.

DAVIDSON, Donald

- [ 2004 ] “Problems in the Explanation of Action,” *Problems of Rationality*, Oxford University Press, Oxford, pp.101–116.

DESHPANDE, Madhav M.

- [ 1980 ] *Evolution of Syntactic Theory in Sanskrit Grammar: Syntax of the Sanskrit Infinitive -tumUN*, Karoma Publishers, Ann Arbor.  
[ 1987 ] “Pāṇinian Syntax and the Changing Notion of Sentence,” *Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute* LXVIII, pp.55–98.  
[ 1990 ] “Semantics of *Kāraḥas* in Pāṇini: An Exploration of Philosophical and Linguistic Issues,” *Sanskrit and Related Studies, Contemporary Researches and Reflections*,

- (Eds.) Bimal Krishna Matilal and Purusottama Bilimoria, Sri Satguru Publications, Delhi, pp.33–57.
- [ 1991 ] “Prototypes in Pāṇinian Syntax,” *Journal of the American Oriental Society* 111-3, pp.465–480.
- DEVASTHALI, G. V.
- [ 1959 ] *Mīmāṃsā. The Vākya-śāstra of Ancient India*, Booksellers’ Publishing Company, Bombay.
- [ 1974 ] “Vākya according to the *Munitraya* of Sanskrit Grammar,” *Charudeva Shastri Felicitation Volume*, (Ed.) Suniti Kumar Chatterji *et al.*, Charu Deva Shastri Felicitation Committee, Delhi, pp.206–215.
- D’SA, Francis X.
- [ 1980 ] *Śabdaprāmāṇyam in Śabara and Kumārila. Towards a Study of the Mīmāṃsā Experience of Language*, Publications of the De Nobili Research Library, vol. VII, Vienna.
- EGGELING, Julius
- [ 1887 ] *Catalogue of the Sanskrit Manuscripts in the Library of the India Office, Part I. Vedic Manuscripts*, London.
- FRAUWALLNER, Erich
- [ 1938 ] “Bhāvanā und Vidhi bei Maṇḍanamīśra,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes* 45, pp.212–252.
- [ 1961a ] “Landmarks in the History of Indian Logic,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Süd- und Ostasiens* 5, pp.125–148.
- [ 1961b ] “Mīmāṃsāsūtram I, 1, 6–23,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Süd- und Ostasiens* 5, pp.113–124.
- [ 1968 ] *Materialien zur Ältesten Erkenntnislehre der Karmamīmāṃsā*, Hermann Böhlau Nachf, Wien.
- FUJII, Takamichi (藤井 隆道)
- [ 1999a ] 「Śālikanātha の anvitābhidhāna 説 —想起と意味表示—」, 『印度学仏教学研究』 47-2, pp.971–969.
- [ 1999b ] 「文意理解の三条件と語意習得—anvitābhidhāna 説との関連から—」, 『インド哲学仏教学研究』 6, pp.17–30.
- [ 2003a ] 「言語の分節化と類似性—バルトリハリとクマーリラ—」, 『仏教学』 45, pp.67–90.
- [ 2003b ] 「文意認識をめぐるある懐疑」, 『仏教文化研究論集』 7, pp.23–57.

- [ 2012 ] “Sentence Meaning as a Causal Process,” *Sam̐skṛta-sādhutā Goodness of Sanskrit: Studies in Honour of Professor Ashok N. Aklujkar*, Ch. Watanabe et al., D.K.Printworld, New Delhi, pp.215–229.
- [ 2014 ] 「古典ミーマンサー学における文の定義」, 『奥田聖應先生頌寿記念 インド学仏教学論集』, 奥田聖應先生頌寿記念論集刊行会, 佼成出版社, 東京, pp.299–311.
- GARGE, Damodar Vishnu
- [ 1950 ] “Jaimini—Śabara and the Science of Grammar,” *Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute* XXX, pp.254–262.
- [ 1952 ] *Citations in Śabara-bhāṣya*, Deccan College Post-graduate and Research Institute, Poona.
- HALBFASS, Wilhelm
- [ 1988 ] *India and Europe: An Essay in Understanding*, State University of New York Press, New York.
- [ 1991 ] *Tradition and Reflection: Explorations in Indian Thought*, State University of New York Press, New York.
- HARA, Minoru (原 実)
- [ 1959 ] “A Note on the Sanskrit Word *ni-tya*,” *Journal of the American Oriental Society* 79, pp.90–96.
- HARADA, Waso (原田 和宗)
- [ 1986 ] 「文章の表示対象としての 直観 と 自己認識 (上) —ディグナーガ VS バルトリハリ (1) —」, 『仏教学会報』 13, pp.22–39.
- [ 1989 ] 「文章の表示対象としての 直観 と 自己認識 (下)[前半] —ディグナーガ VS. バルトリハリ (1) —」, 『仏教学会報』 15, pp.27–53.
- [ 1991 ] 「文章の表示対象としての 直観 と 自己認識 (下)[前半の余] —ディグナーガ VS. バルトリハリ (1) —」, 『仏教学会報』 16, pp.29–51.
- [ 1992 ] 「文章の表示対象としての 直観 と 自己認識 (上)[後半] —ディグナーガ VS. バルトリハリ (1) —」, 『仏教学会報』 17, pp.25–57.
- HARIKAI, Kunio (針貝 邦生)
- [ 1974 ] 「タントラ・ヴァールティカ 聖伝章和訳研究 (1)」, 『哲学年報』 33, pp.43–75.
- [ 1975a ] 「Sādhuśabda をめぐって」, 『印度学仏教学研究』 23-2, pp.1045–1037.
- [ 1975b ] 「マハーバーシュヤ第一日課, Paspasā-Āhnikā とタントラヴァールツティカ」, 『哲学年報』 34, pp.342–318.
- [ 1982 ] 「クマーリラの語意 (śabdārtha) 論 (1)」, 『印度学仏教学研究』 30-2, pp.942–936.
- [ 1983 ] 「クマーリラの語意 (śabdārtha) 論 (2)」, 『印度学仏教学研究』 32-1, pp.515–510.



- [ 1989 ] 「シャーバラバーシュヤ思弁編 (Tarkapāda) 和訳」, 『佐賀医科大学一般教育紀要』 8, pp.27-69.
- [ 1990 ] 『古典インド聖典解釈学研究—ミーマーンサー学派の釈義・マントラ論—』, 九州大学出版会, 福岡.
- [ 1991 ] 「クマーリラの語意 (śabdārtha) 論 (3) —Lokaveda Adhikaraṇa 読解—」, 『伊原照蓮博士古稀記念論文集』, 九州大学出版会, 福岡, pp.353-376.
- HATTORI, Masaaki (服部 正明)
- [ 1968 ] *Dignāga, On Perception*, Harvard University Press, Cambridge, Massachusetts.
- [ 1973 ] 「Mīmāṃsāslokavārttika, Apohavāda 章の研究 (上)」, 『京都大学文学部研究紀要』 14, pp.1-44.
- [ 1975 ] 「Mīmāṃsāslokavārttika, Apohavāda 章の研究 (下)」, 『京都大学文学部研究紀要』 15, pp.1-63.
- [ 1980 ] “*Apoha and Pratibhā*,” *Sanskrit and Indian Studies: Essays in Honour of Daniel H. H. Ingalls*, Ed. M. Nagatomi et al., D. Reidel Publishing Company, Dordrecht, pp.61-73.
- [ 1984 ] 「クマーリラの vākyārtha (文章の意味) 論—序」, 『哲学研究』 550, pp.200-206.
- HIRIYANNA, M.
- [ 1938 ] “Vyāḍi and Vājapyāyana,” *Indian Historical Quarterly* pp.261-266.
- HONDA, Megumu (本多 恵)
- [ 1998 ] 『クマーリラの哲学 下』, 平楽寺書店, 京都.
- IKARI, Yasuke (井狩 彌介)
- [ 1989 ] 「輪廻と業」, 『岩波講座 東洋思想 第六巻 インド思想 2』, 長尾雅人他編, 岩波書店, 東京, pp.275-306.
- IWASAKI, Yoshiyuki (岩崎 良行)
- [ 1992a ] 「*Vākyapadīya* (= VP) における sādhyā と sādhana」, 『印度学仏教学研究』 40-2, pp.992-990.
- [ 1992b ] 「バルトリハリの行為論—動作名詞をめぐる—」, 『印度哲学仏教学』 7, pp.67-100.
- [ 2005 ] 「『マハーバーシャ』における prasaṅga—古代インド思想における ことばの永遠性の理解へ向けて—」, 『札幌大谷短期大学紀要』 36, pp.1-73.
- IYER, K. A. Subramania
- [ 1969 ] *Bhartṛhari. A Study of the Vākyapadīya in the Light of the Ancient Commentaries*, Deccan College, Postgraduate and Research Institute, Poona.
- JACOB, Colonel G. A.
- [ 1995 ] *Laukikanyāyāñjaliḥ. A Handful of Popular Maxims Current in Sanskrit Literature*, Chaukhamba Sanskrit Pratishthan, Delhi.

JACOBI, Hermann

- [ 1911 ] “The Dates of the Philosophical Sūtras of the Brahmans,” *Journal of the American Oriental Society* 31, pp.1–29.

JHĀ, Gaṅgānātha

- [ 1933 ] *Shabara-Bhāṣya, vol.1, Adhyāyas I–III*, Oriental Institute, Baroda.  
 [ 1983 ] *Slokaṅkavartika. Translated from the Original Sanskrit with Extracts from the Commentaries “Kāśika” of Sucarita Misra and “Nyayaratnakara” of Partha Sarthi Misra*, Sri Satguru Publications, Delhi.

JOSHI, S. D. and ROODBERGEN, J. A. F.

- [ 1975 ] *Patañjali’s Vyākaraṇa-Mahābhāṣya, Kārikāhnikā*, University of Poona, Poona.  
 [ 1976 ] *Patañjali’s Vyākaraṇa-Mahābhāṣya, Anabhihitaahnikā*, University of Poona, Poona.  
 [ 1994 ] *The Aṣṭādhyāyī of Pāṇini with Translation and Explanatory Notes, Volume III (1.3.1–1.3.93)*, Sahitya Akademi, Delhi.  
 [ 1996 ] *The Aṣṭādhyāyī of Pāṇini with Translation and Explanatory Notes, Volume V (2.1.1–2.1.72)*, Sahitya Akademi, Delhi.

JOSHI, Shivaram Dattatray

- [ 1968 ] *Patañjali’s Vyākaraṇa-Mahābhāṣya, Samarthāhnikā*, University of Poona, Poona.  
 [ 1974 ] “Pāṇini’s Treatment of Kāraka-Relations,” *Charudeva Shastri Felicitation Volume*, (Ed.) Suniti Kumar Chatterji *et al.*, Charu Deva Shastri Felicitation Committee, Delhi, pp.258–270.  
 [ 1993 ] “Kaunḍa Bhaṭṭa on the Meaning of Sanskrit Verb (1),” *Samhāṣā* 14, pp.1–39.

KANAZAWA, Atsushi (金沢 篤)

- [ 1983 ] 「クマーリラと avinābhāva」, 『印度学仏教学研究』 31-2, pp.933–928.  
 [ 1987 ] 「kalpanālāghava と kalpanāgaurava」, 『駒澤大学仏教学部論集』 18, pp.554–532.  
 [ 1989 ] 「4 ミーアマンサー学派の文章論—『タットヴァ・ビンドウ』の所説を中心に」, 『岩波講座 東洋思想 第七巻 インド思想 3』, 長尾雅人他, 岩波書店, 東京, pp.120–138.

KANE, Pandurang Vaman

- [ 1921–23 ] “Greenings from the *Bhāṣya* of Śabara and the *Tantravārttika*,” *The Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society* XXVI, pp.83–98.  
 [ 1924 ] “A Brief Sketch of the Pūrva-Mīmāṃsā System,” *Annals of the Bhandarkar Oriental Institute* VI, part I, pp.1–40.  
 [ 1977 ] *History of Dharmaśāstra. Volume V Part II (Second Edition)*, Bhandarkar Oriental Institute, Poona.

KASHIWABATA, Tastuya (柏端 達也)

[ 1997 ] 『行為と出来事存在論 デイヴィドソンの視点から』, 勁草書房, 東京.

KATAOKA, Kei (片岡 啓)

[ 1995 ] 「「ナラセル」の解釈学 : 「シャバラ注」における bhāva, kriyā, bhāvanā」, 『インド哲学仏教学研究』 3, pp.47-60.

[ 1996 ] 「既知と未知—テキスト解釈と世界認識—」, 『仏教文化(学術増刊号 9)』 35, pp.26-50.

[ 1999 ] “The Mīmāṃsā Concept of *saṃskāra* and the *saṃskāra* in the Process of Cognizing a Word-Meaning: *pūrva-varṇa-janita-saṃskāra*,” 『南アジア研究』 11, pp.1-24.

[ 2001a ] “Scripture, Men and Heaven: Causal Structure in Kumāriḥa’s Action-Theory of *Bhāvanā*,” *Journal of Indian and Buddhist Studies* 49-2, pp.10-13.

[ 2001b ] 「インド聖典解釈学の法源論」, 『仏教文化研究論集』 5, pp.26-50.

[ 2003a ] “The Mīmāṃsā Definition of *Pramāṇa* as a Source of New Information,” *Journal of Indian Philosophy: Proceedings of the International Seminar ‘Argument and Reason in Indian Logic’ 20-24 June, 2001 — Kazimierz Dolny, Poland*, pp.89-103.

[ 2003b ] 「仏陀の慈悲と権威をめぐる聖典解釈学と仏教論理学の対立」, 『東洋文化研究所紀要』 142, pp.198-158.

[ 2004 ] 『古典インドの祭式行為論 Śābarabhāṣya & Tantravārttika ad 2.1.1-4 原典校訂・訳注研究』, 山喜房佛書林, 東京.

[ 2007 ] “A Critical Edition of *Śābarabhāṣya* ad 1.1.6-23: *Śabdānityatvādhikaraṇa*,” 『東洋文化研究所紀要』 152, pp.580-530.

[ 2011a ] *Kumāriḥa on Truth, Omniscience, and Killing. Part 1: A Critical Edition of Mīmāṃsā-Ślokavārttika ad 1.1.2 (Codanāsūtra)*, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien.

[ 2011b ] *Kumāriḥa on Truth, Omniscience, and Killing. Part 2: An Annotated Translation of Mīmāṃsā-Ślokavārttika ad 1.1.2 (Codanāsūtra)*, Österreichische Akademie der Wissenschaften, Wien.

[ 2011c ] 『ミーマーンサー研究序説』, 九州大学出版会, 福岡.

KATSURA, Shoryu (桂 紹隆)

[ 1982 ] 「Kumāriḥa の推理論—Dignāga との対比」, 『印度学仏教学研究』 31-1, pp.445-439.

[ 1989 ] 「4. 概念—アポーハ論を中心に」, 『岩波講座 東洋思想 第一〇巻 インド仏教 3』, 長尾雅人他, 岩波書店, 東京, pp.135-159.

KAWAKAMI, Shin’ichi (川上 真一)

[ 1994 ] 「クマーリラの文意論」, 『南都仏教』 69, pp.57-82.

KEITH, Arthur Berriedale

[ 1921 ] *The Karma Mīmāṃsā*, Oxford University Press, London.

[ 1935 ] *Catalogue of the Sanskrit and Prākṛit Manuscripts in the Library of the India Office. Volume II, Brahmanical and Jaina Manuscripts*, London.

KIYOSHIMA, Hideki (清島 秀樹)

- [ 1989 ] 「バルトリハリの言語哲学」, 『岩波講座 東洋思想 第七巻 インド思想 3』, 長尾雅人他, 岩波書店, 東京, pp.103–119.

KRISHNAMACHARYA, V.

- [ 1952 ] *Descriptive Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Adyar Library, vol. IX—Mīmāṃsā and Advaita Vedānta*, Adyar Library.

KURODA, Hiroshi (黒田 泰司)

- [ 1979 ] 「Kumārila の bhāvanā 説について (1)」, 『印度学仏教学研究』 28-1, pp.458–456.  
[ 1980 ] 「Kumārila の bhāvanā 説について (2)」, 『印度学仏教学研究』 29-1, pp.441–436.

LADDU, S. D.

- [ 1980 ] “The Concept of *Vākya* According to Kātyāyana and Patañjali,” *Proceedings of the Winter Institute on Ancient Indian Theories on Sentence-Meaning* pp.223–228.

MAHAVIR

- [ 1984 ] *Samartha Theory of Pāṇini and Sentence Derivation*, Munshiram Manoharlal, Delhi.

MARUI, Hiroshi (丸井 浩)

- [ 2002 ] 「いわゆる『六派哲学』という概念について—先行研究概観を中心として」, 『木村清孝博士還暦記念論集：東アジア仏教—その成立と展開』, 春秋社, 東京, pp.677–690.  
[ 2005 ] 「3. 六つの哲学体系」, 『インド哲学仏教学への誘い 菅沼晃博士古希記念論文集』, 大東出版社, 東京, pp.24–45.  
[ 2014 ] 『ジャヤンタ研究—中世カシミールの文人が語るニヤーヤ哲学』, 山喜房佛書林, 東京.

MAZUMDAR, Pradip Kumar

- [ 1977 ] *The Philosophy of Language, in the Light of Pāṇinian and the Mīmāṃsaka Schools of Indian Philosophy*, Sanskrit Pustak Bhandar, Calcutta.

MCCREA, Lawrence

- [ 2000 ] “The Hierarchical Organization of Language in Mīmāṃsā Interpretive Theory,” *Journal of Indian Philosophy* 28, pp.429–459.

MISHRA, Umesha

- [ 1942 ] “Critical Bibliography of Mīmāṃsā (Mīmāṃsā Kusumāñjali),” In: Gaṅgānātha Jhā, *Pūrvamīmāṃsā in Its Sources*, Banaras Hindu University, Varanasi, pp.5–75.

OGAWA, Hideyo (小川 英世)

- [ 1985 ] 「Kaṇḍabhaṭṭa の bhāvapratyaya 論」, 『広島大学文学部紀要』 45, pp.94–118.  
[ 1988 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 (1)」, 『広島大学文学部紀要』 47, pp.52–74.

- [ 1989 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 2 )」, 『広島大学文学部紀要』 48, pp.62–81.
- [ 1991 ] 「パーニニ文法学派における文の意味」, 『前田恵學博士頌寿記念仏教文化学論集』 pp.543–562.
- [ 1992 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 3 )」, 『広島大学文学部紀要』 51, pp.40–58.
- [ 1993a ] 「Kumārila の śabdārtha 論—abhidheya と gamya—」, 『印度学仏教学研究』 41-2, pp.1055–1051.
- [ 1993b ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 4 )」, 『広島大学文学部紀要』 53, pp.21–41.
- [ 1994 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 5 )」, 『広島大学文学部紀要』 54, pp.41–61.
- [ 1995 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 6 )」, 『広島大学文学部紀要』 55, pp.22–42.
- [ 1996 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 7 )」, 『広島大学文学部紀要』 56, pp.56–77.
- [ 1997 ] 「Mahābhāṣya ad P 1.3.1 研究 ( 8 )」, 『広島大学文学部紀要』 57, pp.57–76.
- [ 1999 ] 「語それ自身のかたちとその弁別」, 『仏教学セミナー』 69, pp.21–46.
- [ 2000 ] 「バルトリハリの 能成者 論」, 『戸崎宏正博士古稀記念論文集 インドの文化と論理』 pp.533–584.
- [ 2005 ] *Process and Language. A Study of the Mahābhāṣya ad A 1.3.1 bhūvādayo dhātavaḥ*, Motilal Banarsidass Publishers, Delhi.
- OMAE, Hutoshi ( 大前 太 )
- [ 1998 ] 「クマーリラのスポーツ批判—『シュローカ・ヴァールティカ』, 「スポーツ・ヴァーダ」章の和訳 (1)—」, 『島根県立国際短期大学紀要』 5, pp.20–51.
- ONODA, Harumi ( 大野田 晴美 )
- [ 2004 ] 「*Pramāṇasamuccaya* におけるディグナーガとヴァイシェーシカ学派の論争」, 『インド哲学仏教学研究』 11, pp.71–86.
- PALSULE, G. B.
- [ 1957 ] “A Survey of the Pre-Pāṇinian Grammatical Thought in the matter of the Verbal Root,” *Indian Linguistics* 18, pp.116–139.
- PARPOLA, Asko
- [ 1981 ] “On the Formation of the Mīmāṃsā and the Problems Concerning Jaimini with particular reference to the teacher quotations and the Vedic schools,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Südasiens* 25, pp.145–177.
- [ 1994 ] “On the Formation of the Mīmāṃsā and the Problems Concerning Jaimini with particular reference to the teacher quotations and the Vedic schools (Part II),” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Südasiens* 38, pp.293–308.
- PIND, Ole Holten
- [ 2009 ] *Dignāga’s Philosophy of Language, Dignāga on anyāpoha*, Dissertation, Wien Universität, [http://othes.univie.ac.at/8283/1/2009-12-03\\_0507516.pdf](http://othes.univie.ac.at/8283/1/2009-12-03_0507516.pdf).

RAJA, K. Kunjunni

- [ 1962 ] “Bhartṛhari’s List of Sentence Definitions. A Textual Problem,” *The Adyar Library Bulletin* 26, pp.206–210.
- [ 1976 ] “Pāṇini’s Concept of a Sentence,” *The Adyar Library Bulletin* 40, pp.165–170.
- [ 1977 ] *Indian Theories of Meaning*, The Adyar Library and Research Centre, Madras (Second Ed. Reprint).

RAMASWAMI SASTRI, V. A.

- [ 1934 ] “Old Vṛttikāras on the Pūrva Mīmāṃsā Sūtras,” *The Indian Historical Quarterly* 10, pp.431–452.
- [ 1936 ] *Tattvabindu by Vācaspatimiśra with Tattvavibhāvanā by Ṛṣiputra Parameśvara*, Annaamalai University Sanskrit Series no.3.
- [ 1947 ] “Aim and Scope of Pūrvamīmāṃsā Śāstra,” *Journal of the Ganganatha Jha Research Institute* 5-1, pp.43–50.

ROCHER, Rosane

- [ 1969 ] “The Concept of Verbal Root in Indian Grammar (A Propos of Pāṇini 1.3.1),” *Foundations of Language* 5, pp.73–82.

ROODBERGEN, J. A. F.

- [ 1974 ] *Patañjali’s Vyākaraṇa-Mahābhāṣya, Bahuvrīhidvandvāhnikā*, University of Poona, Poona.

SANKARANARAYANAN, S.

- [ 1981 ] “Mīmāṃsā in Ancient India,” *Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute* LXII-1–4, pp.1–15.

SARMA, K. Madhava Krishna

- [ 1940–1941 ] “‘Pacati bhavati’ and ‘Bhaved api bhavet’ in the Mahābhāṣya,” *Indian Culture (Journal of the Indian Research Institute, Calcutta)* 7 (nos. 1–4), pp.83–91.
- [ 1968 ] *Pāṇini Kātyāyana and Patañjali*, Shri Lal Bahadur Shastri Rashtriya Sanskrit Vidyapeeth, Delhi.

SCHARF, Peter M.

- [ 1996 ] *The Denotation of Generic Terms in Ancient Indian Philosophy: Grammar, Nyāya, and Mīmāṃsā*, American Philosophical Society, Philadelphia.

SCHARFE, Hartmut

- [ 1977 ] *A History of Indian Literature: Grammatical Literature*, Wiesbaden.

SHARMA, K. N.

- [ 1987 ] *Laghuvārttikam Ascribed to Kumārila Bhaṭṭa*, Rashtriya Sanskrit Sansthan, Allahabad.

SHIDA, Taisei ( 志田 泰盛 )

- [ 2013 ] “On the Testimonies of the *Śabda[nityatā]adhikaraṇa* Section of the *Śloka-vārttikakāśikāṭikā*,” 『印度学仏教学研究』 61-3, pp.1108–1113.

SRI RAMACHANDRUDU, P.

- [ 1994 ] “Kumārila Bhaṭṭa on the Prayojana of Vyākaraṇa,” *Studies in Mīmāṃsā. Dr. Mandan Mishra Felicitation Volume*, Ed. R. C. Dvivedi, Motilal Banarsidass Publishers, Delhi, pp.243–255.

STAAL, Frits

- [ 1967 ] *Word Order in Sanskrit and Universal Grammar*, Dordrecht.  
[ 1982 ] *The Science of Ritual*, Bhandarkar Oriental Research Institute, Poona.

STEINKELLNER, Ernst

- [ 2005 ] *Dignāga’s Pramāṇasamuccaya, Chapter 1: A hypothetical reconstruction of the Sanskrit text with the help of the two Tibetan translations on the basis of the hitherto known Sanskrit fragments and the linguistic materials gained from Jinendrabuddhi’s Ṭīkā*, www.oeaw.ac.at/ias/Mat/dignaga\_PS\_1.pdf.  
[ 2007 ] *Dharmakīrti’s Pramāṇaviniścaya, Chapters 1 and 2*, China Tibetology Research Center, Austrian Academy of Sciences, Beijing, Vienna.  
[ 2007–2008 ] “Further Remarks on the Compound *avinābhāvaniyama* in the Early Dharmakīrti,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Südasiens* 51, pp.193–205.

STEINKELLNER, Ernst, KRASSER, Helmut, and LASIC, Horst

- [ 2005 ] *Jinendrabuddhi’s VIśālāmalavatī Pramāṇasamuccayaṭīkā Chapter 1, Part I: Critical Edition*, China Tibetology Research Center, Austrian Academy of Sciences.

TABER, John

- [ 1989 ] “The Theory of the Sentence in Pūrva Mīmāṃsā and Western Philosophy,” *Journal of Indian Philosophy* 17, pp.407–430.  
[ 1992 ] “Further Observation on Kumārila’s Bṛhaṭṭīkā,” *The Journal of Oriental Research Madras* LXI–LXII, pp.179–189.  
[ 1995 ] “What Did Kumārila Mean by Svataḥ Prāmāṇya?,” *Journal of the American Academy of Religion* 112-2, pp.204–221.  
[ 2005 ] *A Hindu Critique of Buddhist Epistemology*, Routledge Curson, London.

TAKENAKA, Tomoyasu ( 竹中 智泰 )

- [ 1972 ] 「Śāsnādiviśiṣṭākṛtiḥ (Śābarabhāṣya ad. MS I-i-5) の解釈について —Bhāṭṭa 派に於ける upalakṣaṇa と viśeṣaṇa の概念をめぐる—」, 『印度学仏教学研究』21-1, pp.428–420.
- [ 1975 ] 「森の譬喩について — Śloka-vārttika, vanavāda を中心にして —」, 『日本仏教学会年報』41, pp.33–48.
- TANIZAWA, Junzo (谷沢 淳三)
- [ 1984 ] 「バルトリハリにおける upacārasattā 説」, 『印度学仏教学研究』32-2, pp.140–141.
- [ 1987 ] 「インド文法学派における否定の意味論」, 『仏教文化』17(20), pp.69–91.
- [ 1991 ] 『BHARTRĪHARI 著 VĀKYAPADĪYA 3-14: VṚTTISAMUDESĀ 訳註研究(1)』, 山喜房仏書林, 東京.
- [ 2004 ] 「kriyā, 行為, 出来事 —Patañjali と Bhartṛhari—」, 『人文科学論集<人間情報学科編>』38, pp.27–42.
- TATACHARYA, N. S. D.
- [ 1993 ] *Pūrvamīmāṃsā Citrapaṭaḥ with Laghunyāyasudhāṭikā of Uttamaślokatīrtha*, Rashtriya Sanskrit Vidyapeetha, Tirupati.
- TERAISHI, Yoshiaki
- [ 1997 ] 「Śloka-vārttika における pramāṇa 論の一考察」, 『印度学佛教学研究』46-1, pp.449–444.
- [ 1998 ] 「『シュローカヴァールティカ』 シューニヤヴァーダ章の研究(2) : 和訳と解説」, 『九州龍谷短期大学紀要』44, pp.89–111.
- [ 2003 ] 「『シュローカヴァールティカ』 ニラーランバナヴァーダ章の研究(6) : 和訳と解説」, 『四日市大学総合政策学部論集』2-1, pp.131–142.
- TOLA, Fernando and DRAGONETTI, Carmen
- [ 1990 ] “Some Remarks on Bhartṛhari’s Concept of Pratibhā,” *Journal of Indian Philosophy* 18, pp.95–112.
- TOSAKI, Hiromasa (戸崎 宏正)
- [ 1991 ] 「JS 1.1.4 の意趣と各語の意味—クマーリラ著『シュローカヴァールティカ』第4章(知覚スートラ)の和訳(1)—」, 『伊原照蓮博士古希記念論文集』, 伊原照蓮博士古希記念会, 九州大学, 福岡, pp.329–352.
- [ 1993 ] 「クマーリラ著『シュローカヴァールティカ』第4章(知覚スートラ)和訳(6)」, 『インド学 密教学研究 宮坂宥勝博士古希記念論文集 下巻』, 宮坂宥勝博士古希記念論文集刊行会, 法蔵館, 京都, pp.47–57.
- UNEBE, Toshiya (兪部 俊也)
- [ 2008 ] 「バルトリハリと言語生得説」, 『印度学仏教学研究』56-2, pp.794–788.



UNO, Tomoyuki (宇野 智行)

- [ 1997 ] “The Soul (*ātman*) and Agency (*karṭṛtva*)—According to Kumāṛila Bhaṭṭa and his Followers,” 『印度學佛教學研究』 46-1, pp.513–509.

VAN NOOTEN, Barend. A.

- [ 1969 ] “Pāṇini’s Theory of Verbal Meaning,” *Foundation of Language* 5, pp.242–255.

VERPOORTEN, Jean-Marie

- [ 1987 ] *A History of Indian Literature, Volume VI Fasc. 5: Mīmāṃsā Literature*, Otto Harrassowitz, Wiesbaden.

WAKAHARA, Yusho (若原 雄昭)

- [ 1982 ] 「知識の真偽性—外界存在をめぐる論争の一局面」, 『南都仏教』 pp.55–77.  
[ 1985 ] 「ア—ガマの価値と全知者の存在証明—仏教論理学派に於る系譜」, 『仏教学研究』 41, pp.52–78.

YAMAKAMI S., Takenaka, T. Kuroda H. Akamatsu A.

( 山上 證道・竹中 智泰・黒田 泰司・赤松 明彦 )

- [ 1983 ] 「Śloka-vārttika, anumāna 章の研究 ( I )」, 『インド思想史研究』 2, pp.1–35.

YOSHIMIZU, Kiyotaka (吉水 清孝)

- [ 1996a ] 「ミーマーンサー学派におけるタントラ」, 『今西順吉教授還暦記念論集 インド思想と仏教文化』, 今西順吉教授還暦記念論集刊行会, 春秋社, 東京, pp.3–14.  
[ 1996b ] 「目的因としての apūrva — シャバラスヴァーミンにおける apūrva は「新得力」か? ( 2 )」, 『インド思想史研究』 8, pp.20–41.  
[ 1999 ] 「Śrutārthāpatti による認識の対象について」, 『仏教学』 40, pp.1–22.  
[ 2000 ] 「現実化の働き ( bhāvanā ) の具体化と「未確認対象想定の原則」」, 『印度哲学仏教学』 15, pp.329–315.  
[ 2003 ] “Kumāṛila on the Dual Aspects of the Reader’s Consciousness: Textual Comprehension and Actual Performance,” 『インド思想史研究』 15, pp.5–33.  
[ 2005 ] 「「曙色」をめぐるミーマーンサー的考察—具格語尾表示と同格構文」, 『印度哲学仏教学』 -20, pp.363–336.  
[ 2006 ] 「クマーリラによる定動詞接辞の表示理論について」, 『印度哲学仏教学』 -21, pp.315–298.  
[ 2007a ] “Kumāṛila’s Reevaluation of the Sacrifice and the Veda from a Vedānta Perspective,” *Mīmāṃsā and Vedānta: Interaction and Continuity*, (Ed.) Johannes Bronkhorst, Motilal Banarsidass, Delhi, pp.201–253.  
[ 2007b ] “Reconsidering the Fragment of the *Bṛhāṭṭikā* on Inseparable Connection (*avinābhāva*),” *Pramāṇakīrtiḥ, Papers Dedicated to Ernst Steinkellner on the Oc-*

*cation of his 70th Birthday*, (Ed.) B. Kellner, H. Krasser, H. Lasic, M. T. Much and H. Tauscher, Universität Wien, Wien, pp.1079–1103.

[ 2007c ] 「定動詞の *kāraka* 表示論証とクマーリラによるその批判について」, 『論集』-34, pp.506–486.

[ 2012 ] “Tradition and Reflection in Kumārila’s Last Stand against the Grammarians’ Theories of Verbal Denotation,” *Śaṃskṛta-sādhutā: Goodness of Sanskrit. Studies in Honour of Professor Ashok N. Aklujkar*, (Ed.) Chikafumi Watanabe, Michele Desmarais, and Yoshichika Honda, D. K. Printworld, New Delhi, pp.552–586.

[ 2015 ] 『クマーリラによる「宗教としての仏教」批判』, 龍谷大学現代インド研究センター, 京都.

ZANGENBERG, Fritz

[ 1962 ] “Śabaraḥ und seine Philosophischen Quellen,” *Wiener Zeitschrift für die Kunde Süd- und Ostasiens* 6, pp.60–77.

## 論文の内容の要旨

論文題目 古典インド思想における文と行為の理論

『シュローカヴァールッティカ』「文論題」研究

氏名 藤井 隆道

本研究の主題は、インドにおける聖典解釈学の伝統である古典ミーマーンサー学における、文についての言語理論の成立である。ミーマーンサー学の文理論は従来、「abhihitānvaya 説」と「anvitābhidhāna 説」という二つの学説の対立を軸に論じられることが多かったが、本論ではこうした整理が進む以前の学説形成の過程を明らかにすることを試みる。そのために主資料として選んだのは、七世紀に活躍し、以後のインド思想の展開に決定的な影響を与えたミーマーンサー学者クマーリラ・バッタの著作『シュローカヴァールッティカ』の「文論題」と呼ばれる一章である。このテキストは、文法学、そしてミーマーンサー学というインドの言語分析の伝統において蓄積された知見を踏まえて、動詞や名詞といった語の種別を前提とし、それらの間になりたつ統語的關係について詳細に論じるなど、極めてユニークな内容を持っている。いくつかの優れた先行研究が発表されているが、その説明は部分的なものにとどまり、また思想研究の前提となる出版テキストの状態も決して望ましくない。本論では、写本と未出版の注釈を用いてテキスト校訂を行い、訳注を作成して「文論題」の全体像を明らかにするとともに、その思想史的な位置づけを明確化することを目指した。本論は、議論分析を与える思想史研究である第Ⅰ部（第1章、第2章、第3章）と、原典研究である第Ⅱ部（第4章、第5章）に分かれる。以下その章立てに沿って概要を示す。

第1章では、本論の主題を提示したうえで、ミーマーンサー学という学問体系、そしてその思想伝統に属するクマーリラという思想家とその著作『シュローカヴァールッティカ』、またその一章である「文論題」などについて必要な情報を整理した。

第2章で論じたのは、古典ミーマーンサー学において文に関する体系的な理論が説かれるようになった理由である。ミーマーンサー学の体系で、「文論題」(JS 1.1.24-26)は、ヴェーダ聖典の規定文の権威確立を主題とする「タルカパーダ」(JS 1.1)の後半に位置する。そこで『ジャイミニーストラ』(JS)に対する現存最古の注釈、シャバラ・スヴァーミン著『シャーバラパーシュヤ』で、「文論題」に至るまでの「タルカパーダ」の議論を辿り直すことにより、聖典権威を問題とするなかで、いかにして文という主題が導入されるのかを明らかにした。

『シャーバラパーシュヤ』では、「自律真理説」と「言葉と意味との関係の本源性」とを主要な論拠としてヴェーダの権威が導かれる。言葉は自らの意味と本来的に結びついていて、その関係を通じて意味理解が生じるが、特に聖典の語から生じた知識は反証されることがなく、その内容は真とみなされるというのがその論証の趣旨である。シャバラはその論証の過程で、JS 1.1.3-5 に対して、自身の解釈とは別に「ヴリッティカーラ」と呼ばれる先師の長い注釈を提示する。シャバラ自身が、彼の議論の強い影響を受けているが、両者の議論の枠組みは知覚と聖典の関係をめぐって大きく異なっている。シャバラは知覚と聖典を対比し、知覚により到達できない領域について聖典が

情報を与えるものだという事実を重視するのに対して、グリッティカーラは、聖典知が端的な知覚と同じように真であるというように両者を類比的に捉えて、知識一般の性質を問う開かれた問題意識のなかで聖典権威を確立してゆく。

言葉と意味との本源的関係からヴェーダの真理性を導く論理は、グリッティカーラにより次のように示されている。言葉と意味との結びつきは、人格存在に作られたものではなく本来的なものである。それゆえに聞き手は、話し手や聞き手自身の人為的作為に依存することなく、言葉そのものから意味を理解する。特に作者のいないヴェーダの語から得られる知識は、知覚にも比すべき真理性を帯びたものと考えられるのである。しかしここに問題がある。ミーマーンサー学で、意味と本源的な関係を持つ言葉とは単語のことである。したがって単語の意味理解が、人為性の介入に由来する錯誤を免れたものであるとしても、このことはヴェーダから知られる事柄の真理性を保証しない。ヴェーダは文により行為を教示するのであり、また文についてこそ真偽は問題とされる。したがって文の意味理解がいかなる根拠を持つかが問われることになる。そのなかで特に懸念されるのは聞き手の側における人為性の混入である。文を聞いた人に恣意的な構想に基づいて意味理解が成立するということを否定するために、文の意味理解がいかに成立するのかについての体系的な説明が求められる。この問いに対して「文論題」は開始されるのである。

第3章では『シュローカヴァールッティカ』「文論題」の分析を行ったが、議論の詳細は第5章の訳注研究により示されるので、個々の議論のなかで提起される問題の思想史的な位置づけや文脈的な意義を明らかにすることを主眼とした。

『シュローカヴァールッティカ』「文論題」の前主張者（反論者）による立論の大部分では、複数の意味要素間に成り立つ関係が文の意味であるという観点を基礎にして、文法学の伝統で発達した限定関係としての文の意味、あるいは因果的過程としての文の意味というアイデアを踏まえて論述がなされるので、文法書『マハーバーシュヤ』などの関連箇所を参照し、議論の前提を明らかにした。「文論題」前主張者は、文法学とミーマーンサー学の伝統で提示された意味論的・統語論的な知識を駆使しつつ、例文を用いて単語の意味間の関係が文の意味として理解されるかどうかを問い、それに合理的な説明が与えられないことを興味深い仕方でも論じてゆく。結果として導かれる結論は次のようなものである。文の意味は、言葉が語るのではなく聞き手が構想する人為的なものであり、たとえ言葉（単語）と意味との関係が本源的であるとしても、それを根拠にしてヴェーダの権威を確立する議論は成り立たない。

この反論をうけた「文論題」確定見解部で、クマーリラはまず前主張者の批判に直接答えるのではなく、文全体が文の意味を表示するという論者（「文論者」）の論駁から開始する。この対論での文論者による議論・論点のほとんどは、クマーリラに先行する文法学者バルトリハリが提示したものである。彼の主著『ヴァーキャパディーヤ』の関連箇所を参照し、さらに『マハーバーシュヤ』などに議論の系譜を辿って個々の議論の思想史的な位置づけを明らかにした。

文論者との対論を通じてクマーリラは、文中で単語が確固たる意味を保持するという主張を導く。それら諸単語の意味に基づいて文の意味が理解される。この主張はシャバラから受け継がれたものであるが、クマーリラはさらに、パーヴァナー説を基礎として文の意味理解が成立する仕方をより具体的に解説する。つまり動詞はパーヴァナー = 生ぜしめること を意味するが、このパー

ヴァナーから期待 (syntactic expectancy) が広がり、実現対象、実現手段、執行細目 という三要件とのあいだに關係が成立する。このパーヴァナーとその三要件の關係が、文の意味の主構造である。文はおおよそ、ある主体が何か (実現手段) により何か (実現対象) を引き起こすことを表現するのである。

パーヴァナー説そのものは、シャバラのテキストにも明瞭に認められる。しかし彼はこの主張を、あくまで祭式行為を命じるヴェーダの規定文解釈のなかで提示するのであり、「文論題」においても、パーヴァナーや行為の概念に言及することはない。一方でクマーリラは動詞の一般的な意味論としてパーヴァナー説を提示する。また彼によるならば、同格構文における意味間の關係や、カーラカと行為の關係など種々の統語的關係は、パーヴァナーと三要件の關係のなかに収まる。クマーリラは、聖典解釈上の分析概念であったパーヴァナーを基礎として、あらゆる種類の文に適用可能な一般理論を提示することを試みている。

生じること (パーヴァ) 、すなわち実現することを、文の中心となる動詞の意味論に組み込むことにより、文の意味を一種の因果的過程 (causal process) として捉えるアイデアは、文法学とミーマーンサー学に共通している。しかし文法学では、諸カーラカ (行為実現要素) が協働して実現されるものが行為である。一方でミーマーンサー学では、何かを実現することが、行為すなわちパーヴァナーである。またパーヴァナーの概念は、文中の一つの意味要素というのに留まらず、統語論的な含意も併せ持っている。動詞表現はパーヴァナーを表示することにより、文の意味構造全体を規定する。前主張部で提起された、単語の意味間の關係についての理解が成立しないという批判に対しては、このパーヴァナーを中心とした文の意味構造というアイデアによって回答が与えられている。クマーリラは文法学の議論の影響を受けつつ、祭式をめぐる思索を通じて得られた人間の意図的行為に対する洞察から、文についての言語理論を導いたのである。

第4章では「文論題」校訂テキストを提示した。『シュローカヴァールツィカ』「文論題」の出版テキストはいずれも、詳細な分析を与えるうえで望ましい状態にはない。そこで主要な版本に加えて、新たに写本を三本と、未出版の重要な注釈『カーシカー』などを用いて校訂テキストを作成した。

第5章では、この校訂テキストを踏まえて日本語の訳注を作成した。

『シュローカヴァールツィカ』の「文論題」に対する現存する最古の注釈であるスチャリタミシュラ著の『カーシカー』は、「文論題」について未出版である。そのトランスクリプトを一本利用した暫定的テキストを Appendix として付した。